



Micro power packs
catalog

Catalogue
micro centrales

Mikro aggregate
katalog



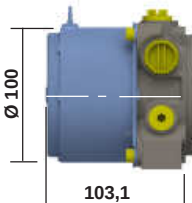
DIRECT CURRENT
COURANT CONTINU
GLEICHSTROM



ALTERNATING CURRENT
COURANT ALTERNATIF
WECHSELSTROM

CHOICE of the MOTOR (II - III & IV Sign) CHOIX du MOTEUR (VIII Signe) WAHL der MOTOR (VIII Zeichen)	CAPACITY PUMP (V & VI Sign) CAPACITE POMPE (V et VI Signe) FÖRDER - VOLUMEN PUMPE (V & VI Zeichen)	RELAY (VII Sign) RELAIS (VII Signe) RELAIS (VII Zeichen)		DECOMPRESSION / DISTRIBUTION DEVICE (VIII Sign) DISPOSITIF de DECOMPRESSION et de DISTRIBUTION (VIII Signe) BETÄTIGUNGSVORRICHTUNG und VERTEILERFUNKTION (VIII Zeichen)	CHOICE of the TANK (IXI & X Sign) CHOIX du RESERVOIR (IX & X Signe) WAHL der BEHÄLTER (IX & X Zeichen)	CODE - CODE - KODE														
						F	W	P	T	E	J	A	H	B	M	S	C	U	G	
						0,5 L	0,75 L	1 L	1,1 L	1,5 L	1,7 L	2 L	2,5 L	3 L	3,3 L	4 L	5 L	6 L	6,3 L	
						TYP - TYPE - TYP					X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
						HORIZONTAL POSITION - POSITION HORIZONTALE - HORIZONTALER LAGE					X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
						VERTICAL POSITION - POSITION VERTICALE - VERTIKALER LAGE					X	X	X	X	X	X	X	X	X	X

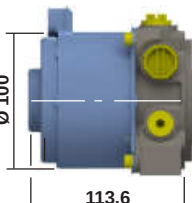
SR1
0,4 kW



Ø 100
103,1

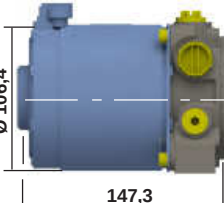
MF1
0,4 kW

MF2
0,4 kW



Ø 100
113,6

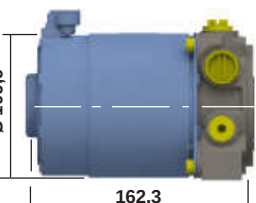
HK2
1 kW



Ø 106,4
147,3

AK1
0,9 kW

AK2
1,2 kW



Ø 106,9
162,3

0025

0050

0075

0100

0125

0150

0200



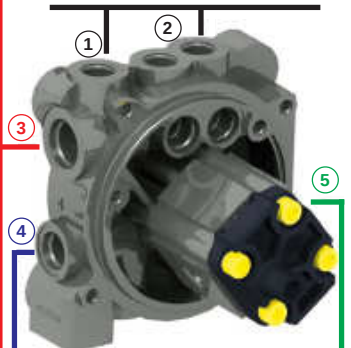
Ports 1 & 2
Electro valves Block
Manual decompress valve
CETOP 3 Block

Orifices 1 & 2

Bloc 1 ou 2 Valves
Clapet Anti - Retour
Commande manuelle de
decompression
Block CETOP 3

Anschlüsse 1 & 2

1 oder 2 Elektroventil Block
Block Handpumpe
CETOP 3 Elektroventil



① ② ③ ④ ⑤

Port 4
Check Valve
Orifice 4
Clapet Anti - Retour
Anschluss 4
Rückchlagsventil

Port 3
Electro poppet valve
(VNO, VNF, VLB,...).
Electro valve 4/2, 4/3.
Compensated Valve
Flow Limitor.

Orifice 3
Valve à clapet
(VNO, VNF, VLB,...).
Valve 4/2, 4/3.
Limiteur de débit
Compensé.

Anschluss 3
Elektroventil
(VNO, VNF, VLB,).
Elektroventil 4/2, 4/3.
Kompensiertem
Mengenbegrenzer

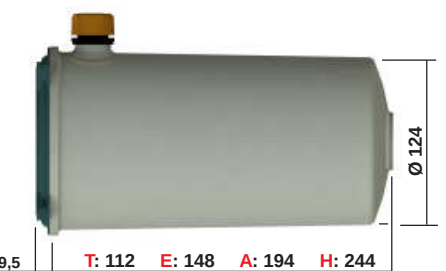
Port 5
Flow limiter
Orifice 5
Limiteur de pression
Anschluss 5
Drückbegrenzungsventil

F: 0,5 L - W: 0,75 L - P: 1 L



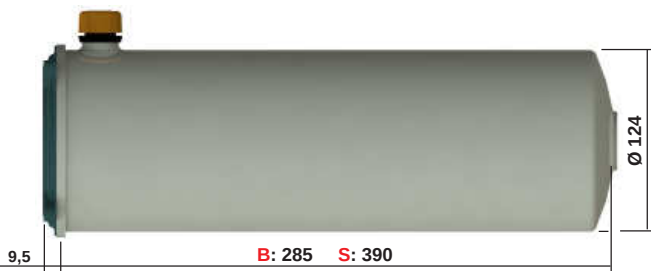
J: 1,7 L
280
Ø 94

T: 1,1 L - E: 1,5 L - A: 2 L - H: 2,5 L



Ø 124
9,5
T: 112 E: 148 A: 194 H: 244

B: 3 L - S: 4 L



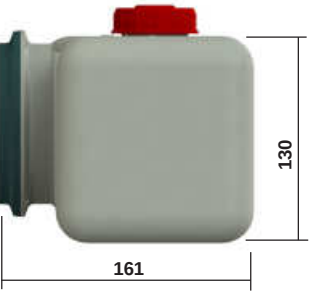
9,5
B: 285 S: 390
Ø 124

C: 5 L - U: 6 L



150 x 180
7
C: 236 U: 291

M: 3,3 L



130
161

G: 6,3 L



140
7
211



300

Consult us for availability
Disponible sur consultation
Auf Anfrage verfügbar



F.T R 0272

PUBLISHING
EDITION 02 / 2014
AUSGABE

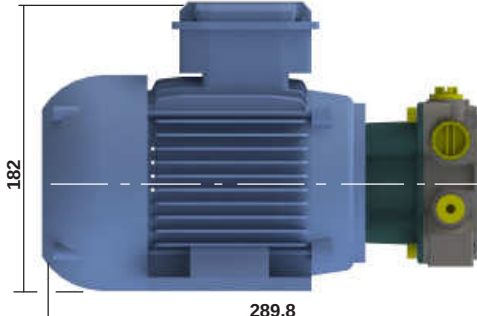
DIRECT CURRENT MOTORS - MOTEURS COURANT CONTINU - GLEICHSTROMMOTOREN

006 / 00

CHOICE of the MOTOR (II - III & IV Sign) CHOIX du MOTEUR (VIII Signe) WAHL der MOTOR (VIII Zeichen) THREE - PHASE TRIPHASE 3 - PHASIG	CAPACITY PUMP (V & VI Sign) CAPACITE POMPE (V et VI Signe) FÖRDER - VOLUMEN PUMPE (V & VI Zeichen)	DECOMPRESSION / DISTRIBUTION DEVICE (VIII Sign) DISPOSITIF de DECOMPRESSION et de DISTRIBUTION (VIII Signe) BETÄTIGUNGSVORRICHTUNG und VERTEILERFUNKTION (VIII Zeichen)	CHOICE of the TANK (IXI & X Sign) - CHOIX du RESERVOIR (IX & X Signe) - WAHL der BEHÄLTER (IX & X Zeichen)		CODE - CODE - KODE															
					F	W	P	T	E	J	A	H	B	M	S	C	U	G		
					0,5 L	0,75 L	1 L	1,1 L	1,5 L	1,7 L	2 L	2,5 L	3 L	3,3 L	4 L	5 L	6 L	6,3 L		
HORIZONTAL POSITION - POSITION HORIZONTALE - HORIZONTALER LAGE					X	X	X	X	X		X	X		X				X		
VERTICAL POSITION - POSITION VERTICALE - VERTIKALER LAGE					X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				

NA6
0,5 kW

71 S1

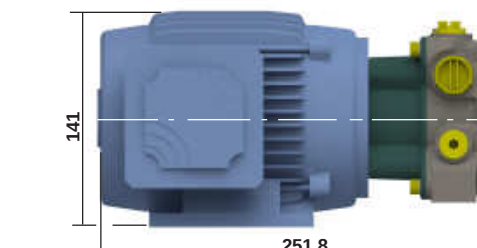


182
289,8

NG6
0,8 kW

NH6
1,1 kW

71 S3

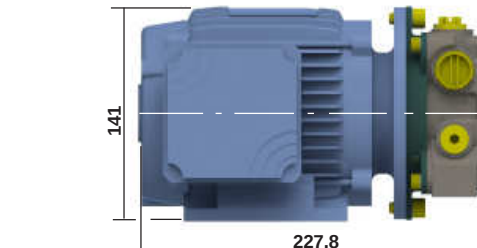


141
251,8

NF6
0,8 kW

NP6
1,1 kW

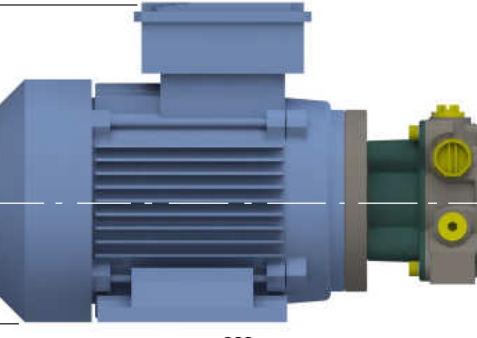
71 S3



141
227,8

PC6
1,1 kW

80 S1



210,5
322

0025

0050

0075

0100

0125

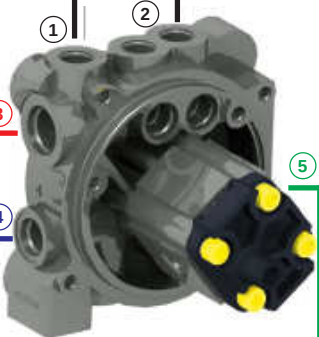
0150

0200

Ports 1 & 2
Electro valves Block
Manual decompressure valve
CETOP 3 Block

Orifices 1 & 2
Bloc 1 ou 2 Valves
Clapet Anti - Retour
Commande manuelle de
decompression
Block CETOP 3

Anschlüsse 1 & 2
1 oder 2 Elektroventil Block
Block Handpumpe
CETOP 3 Elektroventil



Port 4
Check Valve
Orifice 4
Clapet Anti - Retour
Anschluss 4
Rückchlagsventil

Port 3
Electro poppet valve
(VNO, VNF, VLB,...).
Electro valve 4/2, 4/3.
Compensated Valve
Flow Limitor.

Orifice 3
Valve à clapet
(VNO, VNF, VLB,...).
Valve 4/2, 4/3.
Limiteur de débit
Compensé.

Anschluss 3
Elektroventil
(VNO, VNF, VLB, ...).
Elektroventil 4/2, 4/3.
Kompensiertem
Mengenbegrenzer

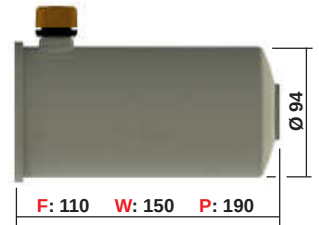
Port 5
Flow limiter
Orifice 5
Limiteur de pression
Anschluss 5
Drückbegrenzungsventil

F: 0,5 L - W: 0,75 L - P: 1 L

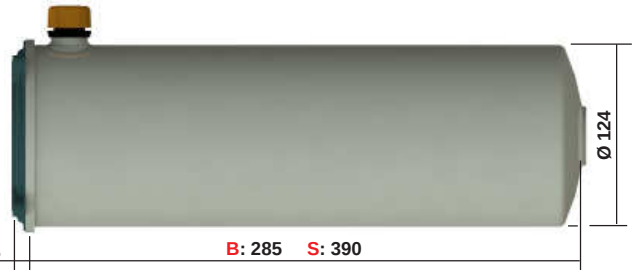
J: 1,7 L



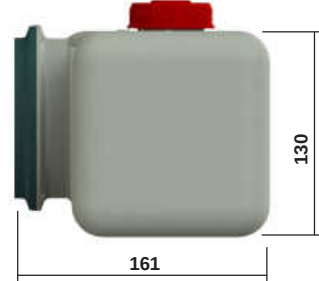
280
Ø 94



Ø 94



9,5
B: 285 S: 390

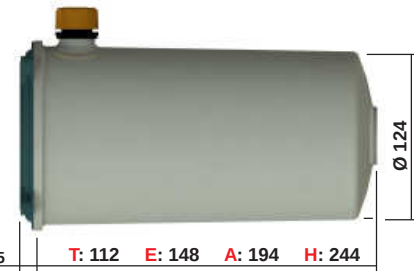


161
130



220

T: 1,1 L - E: 1,5 L - A: 2 L - H: 2,5 L



9,5
T: 112 E: 148 A: 194 H: 244
Ø 124



7
C: 236 U: 291
Ø 150 x 180



7
211
140



300

Consult us for availability
Disponible sur consultation
Auf Anfrage verfügbar

THREE PHASE MOTORS - MOTEURS TRIPHASE - 3 PHASIG

MOTOREN

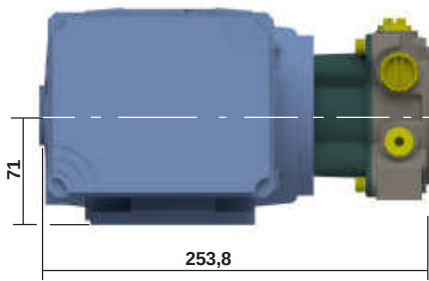
PUBLISHING
EDITION 02 / 2014
AUSGABE

034
/ 00

CHOICE of the MOTOR (II - III & IV Sign) CHOIX du MOTEUR (VIII Signe) WAHL der MOTOR (VIII Zeichen) SINGLE - PHASE MONOPHASE 2 - PHASIG	CAPACITY PUMP (V & VI Sign) CAPACITE POMPE (V et VI Signe) FÖRDER - VOLUMEN PUMPE (V & VI Zeichen)	DECOMPRESSION / DISTRIBUTION DEVICE (VIII Sign) DISPOSITIF de DECOMPRESSION et de DISTRIBUTION (VIII Signe) BETÄTIGUNGSVORRICHTUNG und VERTEILERFUNKTION (VIII Zeichen)	CHOICE of the TANK (IXI & X Sign) - CHOIX du RESERVOIR (IX & X Signe) - WAHL der BEHÄLTER (IX & X Zeichen)	CODE - CODE - KODE															
				F	W	P	T	E	J	A	H	B	M	S	C	U	G		
	TYP - TYPE - TYP			0,5 L	0,75 L	1 L	1,1 L	1,5 L	1,7 L	2 L	2,5 L	3 L	3,3 L	4 L	5 L	6 L	6,3 L		
	HORIZONTAL POSITION - POSITION HORIZONTALE - HORIZONTALER LAGE			X	X	X	X	X		X	X		X				X		
	VERTICAL POSITION - POSITION VERTICALE - VERTIKALER LAGE			X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X			

NE9
0,75 kW

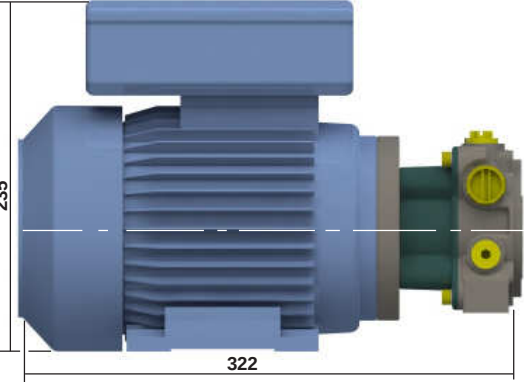
71 S3



71
253,8

PA9
0,75 kW

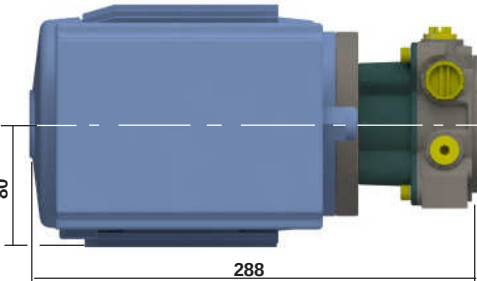
80 S1



235
322

PG9
1,1 kW

80 S3



80
288

0025

0050

0075

0100

0125

0150

0200

Ports 1 & 2

Electro valves Block

Manual decompressure valve

CETOP 3 Block

Orifices 1 & 2

Bloc 1 ou 2 Valves

Clapet Anti - Retour

Commande manuelle de

decompression

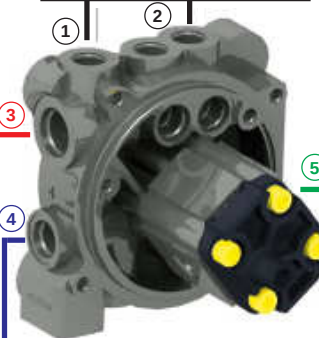
Block CETOP 3

Anschlüsse 1 & 2

1 oder 2 Elektroventil Block

Block Handpumpe

CETOP 3 Elektroventil



① ② ③ ④ ⑤

Port 4

Check Valve

Orifice 4

Clapet Anti - Retour

Anschluss 4

Rückchlagsventil

Port 3

Electro poppet valve

(VNO, VNF, VLB,...).

Electro valve 4/2, 4/3.

Compensated Valve

Flow Limitor.

Orifice 3

Valve à clapet

(VNO, VNF, VLB,...).

Valve 4/2, 4/3.

Limiteur de débit

Compensé.

Anschluss 3

Elektroventil

(VNO, VNF, VLB,).

Elektroventil 4/2, 4/3.

Kompensiertem

Mengenbegrenzer

Port 5

Flow limiter

Orifice 5

Limiteur de pression

Anschluss 5

Drückbegrenzungsventil

F: 0,5 L - W: 0,75 L - P: 1 L

J: 1,7 L

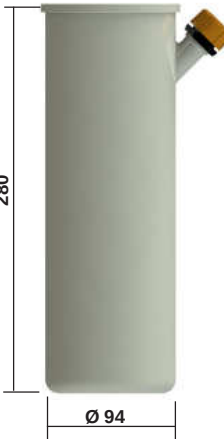
T: 1,1 L - E: 1,5 L - A: 2 L - H: 2,5 L

B: 3 L - S: 4 L

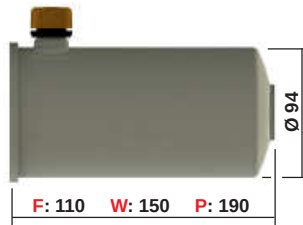
C: 5 L - U: 6 L

M: 3,3 L

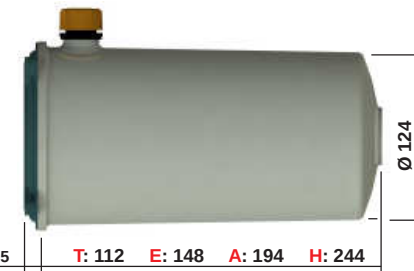
G: 6,3 L



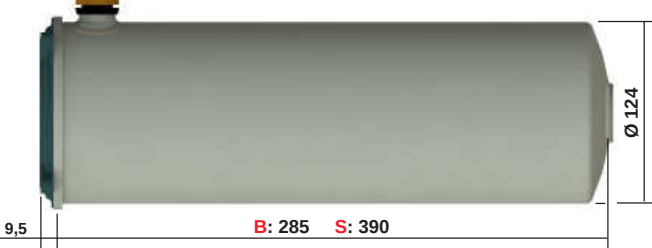
280
Ø 94



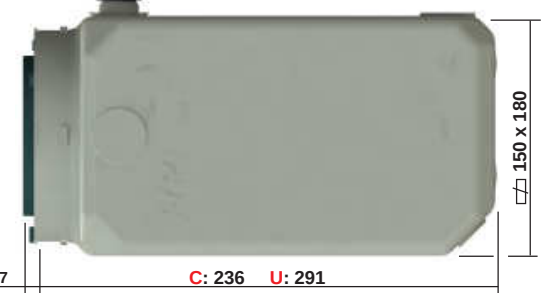
Ø 94
F: 110 W: 150 P: 190



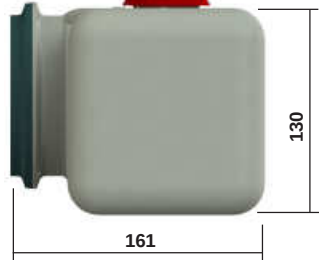
9,5
T: 112 E: 148 A: 194 H: 244
Ø 124



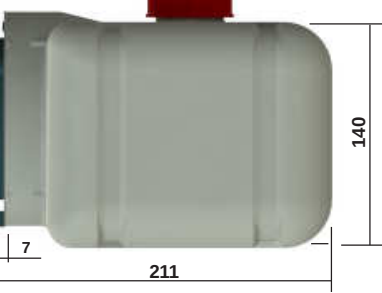
9,5
B: 285 S: 390
Ø 124



7
C: 236 U: 291
150 x 180



130
161



7
211
140



220



300

Consult us for availability

Disponible sur consultation

Auf Anfrage verfügbar

PUBLISHING

EDITION 02 / 2014

AUSGABE

F.T R 0273-2/2

SINGLE PHASE MOTORS - MOTEURS MONOPHASE - 2 PHASIG MOTOREN

035 / 00



SITE DE CHENNEVIERES

ZI - 26 rue Condorcet - BP 87

94432 CHENNEVIERES-SUR-MARNE CEDEX France

Tel: +33(0)1 49 62 28 00

Fax: +33(0)1 45 76 68 40

SITE DE BLOIS

ZA des Onze Arpents

28 à 34, rue Robert Nau - CS 2916

41029 BLOIS CEDEX France

Tel: +33(0)2 54 52 42 00

Fax: +33(0)2 54 42 20 90